

## 在安大略省结婚须知

婚姻是夫妻双方生活中的重要事件，也是合法契约的一种形式。

在安大略省，*婚姻法*（*Marriage Act*）是规定如何确立婚姻关系的一项法律。

当您在安排婚礼时，请记住以下重要信息。

### 在安大略省，我必须达到多大年龄才能结婚？

在安大略省，您必须年满 18 岁才能结婚。假如您只有 16 或 17 周岁，如果有父母双方的书面同意，您也可以结婚。可能还有其它一些限制。

### 我的家庭或其他人能强迫我结婚吗？

任何人不得胁迫或强迫您结婚。因为婚姻是合法契约的一种形式，您必须愿意接受这种婚姻关系，结婚必须是自愿行为。

### 我需要取得婚姻许可证（marriage licence）吗？

在大多数情况下，假如您打算以宗教仪式或世俗婚典（civil ceremony）形式举行婚礼，您必须先从地方市政府获得婚姻许可证。

然而，如果您以宗教仪式举行婚礼，可以通过发布结婚预告（发布您计划在您的教堂、清真寺或犹太教教堂举行婚礼的详情）的形式，宣布您有资格结婚。请与您的宗教官员交谈，以获得更多信息。

### 我怎样获取婚姻许可证？

请与当地市政官员联系，索取一份婚姻许可证申请表。填写完成申请表格后，双方伴侣应亲自前往申请婚姻许可证。确认您及您的伴侣随身携带了身份证明，例如出生证（如果有的话，连同姓名更改证明）、当前使用的护照、移民纸或加拿大公民卡，连同带有照片的身份证明。购买婚姻许可证需要缴费。请与您当地的市政官员联系，询问目前的费用。婚姻许可证在安大略省任何地方有效，自购买之日起有效期为 3 个月。

### 谁有权主持举行结婚仪式？

在安大略省，依据*婚姻法*之规定，宗教仪式的婚礼由某个由法律授权可举行婚礼的宗教组织成员主持进行。该人士必须在安大略省注册局（Office of the Registrar General）进行婚礼主持注册。在[www.ServiceOntario.ca](http://www.ServiceOntario.ca) 网站可以查寻到注册过的主持举行婚礼的宗教官员名单。根据婚礼许可证的授权，法官、治安官员或市政府秘书可以主持(非宗教仪式的)世俗婚礼。

### 我能够通过互联网或者电话结婚吗？其他人可以代表我或者作为我的代理结婚吗？

不行，新娘和新郎本人必须站在婚礼主持人和两名证婚人面前。在结婚仪式之后，夫妻双方、婚礼主持人和证婚人必须立即签署婚姻登记材料。

### 假如我不住在安大略省，我能在安大略省结婚吗？

可以。如果您住在加拿大境外或来自加拿大的另一个省份，请与您打算结婚所在地的市政府联系，获取更多信息。

### 如果我已经离婚，如何能再次结婚？

如果您在加拿大离婚，在您前往当地市政办公室购买婚姻许可证时，必须携带离婚最终判令（final decree）、最终判决书（final judgment）或离婚证明（certificate of divorce）的原件或经法院证明的复印件。请与所在地市政办公室联系，获得进一步信息。

假如您在加拿大境外离婚，您必须经过安省政府服务厅（Minister of Government Services）的核准和认可后，才能得到婚姻许可证。为了获得政府部门的认可，请将下列文件寄到 Office of the Registrar General, Marriage Office, P.O. Box 4600, 189 Red River Road, Thunder Bay, ON P7B 6L8:

- 一份完整的婚姻许可证申请。
- 每次离婚时由婚姻当事双方签字的“单独责任声明书（Statement of Sole Responsibility）”。
- 离婚判令或婚姻废止判决书原件或经法院证明（由批准离婚或婚姻废止所在辖区的指定法庭官员证明）的复印件。如果判令采用的是英语或法语之外的语言，还应包括英语或法语翻译件以及翻译人员的宣誓书。
- 安省律师写给双方申请人、陈述为什么该离婚或婚姻废止事实应在安大略省得到承认的理由之法律意见书。如果您致电 807-343-7568 或 1-800-461-2156（安省免费电话），安省注册局（Office of the Registrar General）将会给您的律师传真一份法律意见书范本。

从大多数市政办公室均可得到婚姻许可证申请表、“单独责任声明书”和律师意见函的建议格式范本。

### 我如何注册婚姻？

为了注册，主持婚礼的人士必须向安大略省注册局（Office of the Registrar General）提交签名的婚姻许可证。

### 我如何获取结婚证书？

婚礼之后，您会从婚礼主持人那里收到一份结婚庆典档案（Record of Solemnization of Marriage）。这份文件包括夫妻双方的姓名、结婚日期、证婚人姓名以及婚礼是否在许可证或结婚预告的授权之下举行等信息。这不是一份法律档案。结婚证书（Marriage Certificate）证明了某个婚姻关系已经形成。您可以从网站 [www.ServiceOntario.ca](http://www.ServiceOntario.ca) 在线获得结婚证书申请表。

### 结婚后，我必须更改姓名吗？

您有几种选择。如果您需要有关婚后姓名的信息，请查看网站 [www.ServiceOntario.ca](http://www.ServiceOntario.ca)。

### 如果我拥有安大略省的结婚证书，我的婚姻是否合法？

只有法庭才能确定您的婚姻是否有效。根据《婚姻法》，安大略省注册局登记在安大略省举行的婚礼。结婚证书是婚礼注册的一种正式记录，但不赋予法律上的有效性。如果对有关婚姻的有效性有问题，您需要与您的律师交谈。

### 如果我在另一个国家完婚，我如何能够获得结婚证书？

您应该与您结婚所在地区联系，请求获取结婚证书。

### 假如我还有其它问题怎么办？我从哪里可以获得更多信息？

您可以通过互联网从 [www.ServiceOntario.ca](http://www.ServiceOntario.ca) 获得更多信息。您也可以在多伦多致电 416-325-8305 或在多伦多以外致电 1-800-461-2156（免费），与安大略省注册局联系，了解更多信息。

2008 年 2 月

2 页之第 2 页